

- 1. Porzellanteile einsetzen**  
insert the porcelain pieces



- 2. Abdeckhauben einklicken**  
click on the lids



- 3. Befüllen**  
filling



- 4. Verschließen**  
sealing



Artikel Nr.  
Item No.

Bezeichnung  
Description

Außenmaß mm  
Outside dimensions mm

**DINNER BOX ‚EASY KLICK‘**

<b>14010</b>	Komplett-Set inklusive Porzellan und Abdeckhauben full set - including porcelain and lids	360 x 325 x 130
--------------	---	-----------------

Einzelteile zum Nachrüsten / single pieces for upgrading:

<b>14000</b>	Dinner Box leer / dinner box only
<b>30400</b>	Hauptmenü, Porzellan, 800 ml / main menu, porcelain, 800 ml
<b>30450</b>	Beilageschale, Porzellan, 300 ml / side dish bowl, porcelain, 300 ml
<b>30470</b>	Abdeckhaube Menüschale, PES / menu dish lid
<b>30490</b>	Abdeckhaube Beilageschale, PES / side dish lid



> **kompaktes Format** - platzsparendes 5-eckiges Tellerformat mit großem Füllvolumen

> **compact format** - space-saving 5-cornered plate format with big filling volume

> **dichtschließende, hohe Hauben**  
Klick-Verschluss mit spezieller Anpresstechnik

> **airtight locks, high hood**  
click locks with special press technique





Essen auf Rädern

the best way food can take

swiss food display

MENU



## DINNER BOX ‚EASY KLICK‘

Komplett-Set inklusive hochwertigem Porzellangeschirr und schwappsicheren Abdeckhauben.

Full set including high quality porcelain tableware and splash-proof hood.



### Die entscheidenden Momente...

**Verschließen** Der Thermodeckel wird mit den Verschlusshauben vorkonfektioniert und das komplette Menu nach dem Befüllen sofort in einem Arbeitsgang verschlossen. Das spart Zeit und minimiert Temperaturverluste.

**Öffnen** Der Thermodeckel wird mit den Verschlusshauben in einem Arbeitsgang komplett abgenommen, einfach und sauber mit dem Klick-Verschluss. Das Menü präsentiert sich perfekt auf einen Blick. Das bringt zufriedene Kunden und erleichtert ihnen die Handhabung.

### The crucial moments...

**Sealing** The Thermo lid is pre-assembled with the sealing covers and the complete meal is immediately filled and sealed in one operation. This saves time and minimizes temperature loss.

**Opening** With the click locks, the Thermo lid and the sealing covers are removed in one step, easy and without spilling. The meal presents itself perfectly at one glance. It brings satisfied customers and simplifies handling.

Optimale Arbeitsvorbereitung mit vorkonfektionierten Boxen und schnellem Verschließen in einem Arbeitsschritt - einfach **Klick!**

Optimal work preparation with pre-assembled boxes and quick locking in one step – simply **click!**

- > spart Zeit beim Einfüllen / saves filling time
- > einfaches Handling / simple handling
- > perfekte Präsentation / perfect presentation
- > stapelbar / stackable



imported by:

sfd swiss food display gmbh

Eichrebenweg 2  
5614 Sarmenstorf

www.swissfooddisplay.ch contact@swissfooddisplay.ch  
Tel. 056 610 80 86 Fax: 056 610 80 87